



2023/0227(COD)

7.12.2023

ARVAMUSE PROJEKT

Esitaja: keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon

Saaja: põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon

mis käsitleb ettepanekut võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles käsitletakse taimse paljundusmaterjali tootmist ja turustamist liidus ning millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EL) 2016/2031, 2017/625 ja 2018/848 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu direktiivid 66/401/EMÜ, 66/402/EMÜ, 68/193/EMÜ, 2002/53/EÜ, 2002/54/EÜ, 2002/55/EÜ, 2002/56/EÜ, 2002/57/EÜ, 2008/72/EÜ ja 2008/90/EÜ (taimset paljundusmaterjali käsitlev määrus) (COM(2023)0414 – C9-0236/2023 – 2023/0227(COD))

Arvamuse koostaja: Christophe Clergeau

PA_Legam

LÜHISELGITUS

Põllumajanduse ja kogu toiduahela kestlikkus ja vastupidavus põhinevad suures osas seemnete ja muu taimse paljundusmaterjali mitmekesisusel ja kvaliteedil. Käesoleva seadusandliku ettepaneku peamine eesmärk on kehtestada ühtne määrus, millega luuakse ühtne raamistik, mis koondab sätted, mis on varem jagatud ligi kümnetesse direktiividesse.

Taimse paljundusmaterjali kvaliteedi ja ostjate usalduse tagamiseks peavad selle tootmist ja turustamist reguleerivad eeskirjad põhinema kategooriatesse jaotamisel ning asjaomaste ametiasutuste kehtestatud ja kontrollitavatel protokollidel. Lisaks aluspõhimõtetele eeldatakse, et paljude delegeeritud õigusaktide ja rakendusaktidega selgitatakse ja kohandatakse rakendusnorme, et võtta arvesse taimse paljundusmaterjali suurt mitmekesisust. Proportsionaalsuse põhimõtte ja põllumajandustootjate õiguse nimel kasutada oma seemneid ja muud taimset paljundusmaterjali ei tohiks põllumajandustootjatelt nõuda, et nad järgiksid käesolevas ettepanekus sätestatud põhimõtteid, mida kohaldatakse üksnes sellise taimse paljundusmaterjali tootmise suhtes, mida kavatakse turustada taimse paljundusmaterjalina, mitte kasutada muudel eesmärkidel, näiteks toiduna. Lisaks on arvamuse koostaja seisukohal, et põllumajandustootjatele tuleks teha erand seemnete ja muu taimse paljundusmaterjali kaubandustavade suhtes, sealhulgas nendest tulenevate kulude hüvitamise korral.

Erandid on ette nähtud ka selleks, et hõlbustada teatava taimse paljundusmaterjali säilitamist, tunnustada heterogeense taimse paljundusmaterjali eripärasid, kohandada müügipiiranguid mittekutselistele ostjatele või tunnustada geenipankade ja muude säilitusorganisatsioonide eripärasid. Eelkõige leiab arvamuse koostaja, et heterogeensed materjalid on geneetilise mitmekesisuse reservuaarid, mis on piisavalt olulised kliimamuutuste tagajärgedega tegelemiseks, et oleks õigustatud, et see kategooria on avatud kõigile liikidele, et nad leiaksid sealt omale koha. Üldiselt on arvamuse koostaja siiski seisukohal, et geneetiliselt muundatud organismist või UGM-taimest koosnev taimne paljundusmaterjal tuleb erinevatest eranditest välja jätta.

Sordina registreerimiseks tuleb tõendada taimse paljundusmaterjali eristatavust, homogeensust ja stabiilsust. Oma ettepanekus teeb komisjon ettepaneku lisada täiendav kestlikkusepõhise viljelus- ja kasutusväärtuse registreerimiskatse, mis peaks esile tooma sordi „selge paranemise“ võrreldes juba registreeritud sortidega. Arvamuse koostaja on seisukohal, et sordi väärtus sõltub eelkõige sordi arengu- ja valikutingimustest: sorti ei saa iseenesest pidada kestlikuks, see kõik sõltub põllumajanduslikust tootmissüsteemist, millesse sort kuulub. Selleks on vaja katsetada kestlikkusepõhist viljelus- ja kasutusväärtust erinevates tootmisviisides, eelkõige tingimustes, kus sünteetilisi pestitsiide ei kasutata, nagu mahepõllumajanduses. Lisaks on arvamuse koostaja seisukohal, et kestlikkusepõhise viljelus- ja kasutusväärtuse test ei tohi kaasa tuua sortide väljajätmist, kui see aitab vähendada kultiveeritud bioloogilist mitmekesisust. Kestlikkusepõhine viljelus- ja kasutusväärtus peaks jääma ka puu- ja köögiviljade puhul vabatahtlikuks, kuna see tekitab keskmise suurusega ja väikestele seemnete tootjatele kulusid.

Lõpetuseks leiab arvamuse koostaja, et taimse paljundusmaterjali seadusandlikus ettepanekus kutsutakse üles muutma biotehnoloogialeiutiste õiguskaitset käsitlevat direktiivi 98/44/EÜ, et

säilitada vaba juurdepääs geneetilistele ressurssidele. Uute genoomikameetoditega (UGM) saadud taimne paljundusmaterjal ei tohi olla patenteeritav, et mitte destabiliseerida sordikaitse süsteemi, mis tagab aretajatele õiglase tasu, ilma et see takistaks juurdepääsu innovatsioonile. Samuti on asjakohane piirata patentide laiendamist uute genoomikameetoditega saadud taimsest paljundusmaterjalist tulenevatele bioloogilistele materjalidele. Lisaks on vaja laiendada sundlitsentside väljastamise ulatust, kui tõendatud on keskkonna- või majanduslik kasu.

MUUDATUSETTEPANEKUD

Keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon palub vastutaval põllumajanduse ja maaelu arengu komisjonil võtta arvesse järgmist:

Muudatusettepanek 1

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 1 – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Käesolevas määruses sätestatakse eeskirjad taimse paljundusmaterjali tootmise ja turustamise kohta liidus, eelkõige eeskirjad, mis käsitlevad taimse paljundusmaterjali tootmist põllul ja muudes kohtades, materjali kategooriaid, identsus- ja kvaliteedinõudeid, sertifitseerimist, märgistamist, pakendamist, importi, ettevõtjaid ja sortide registreerimist.

Muudatusettepanek

Käesolevas määruses sätestatakse eeskirjad taimse paljundusmaterjali tootmise **kohta, eesmärgiga seda turustada taimse paljundusmaterjalina**, ja **taimse paljundusmaterjali** turustamise kohta liidus, eelkõige eeskirjad, mis käsitlevad taimse paljundusmaterjali tootmist põllul ja muudes kohtades, materjali kategooriaid, identsus- ja kvaliteedinõudeid, sertifitseerimist, märgistamist, pakendamist, importi, **eksporti**, ettevõtjaid ja sortide registreerimist. **Käesolevat määrust ei kohaldata sellise taimse paljundusmaterjali tootmise ja turustamise suhtes, mis on ette nähtud muuks otstarbeks, näiteks toiduks või söödaks.**

Or. fr

Muudatusettepanek 2

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 2 – lõige 1 – lõik 3

Komisjoni ettepanek

Taimse paljundusmaterjali tootmist

PE757.169v01-00

Muudatusettepanek

Taimse paljundusmaterjali tootmist

4/36

PA\1292097ET.docx

käsitlevaid nõudeid kohaldatakse üksnes turustamise eesmärgil tootmise suhtes.

käsitlevaid nõudeid kohaldatakse üksnes **taimse paljundusmaterjalina** turustamise eesmärgil tootmise suhtes.

Or. fr

Muudatusettepanek 3

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 2 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) tagada taimse paljundusmaterjali kvaliteet ja mitmekesine valik ning selle kättesaadavus ettevõtjatele ja lõppkasutajatele;

Muudatusettepanek

a) tagada taimse paljundusmaterjali kvaliteet ja mitmekesine valik ning selle kättesaadavus ettevõtjatele, **põllumajandustootjatele** ja lõppkasutajatele;

Or. fr

Muudatusettepanek 4

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 2 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) tagada ettevõtjatele kogu liidus **võrdsed** konkurentsitingimused ning taimse paljundusmaterjali siseturu toimimine;

Muudatusettepanek

b) tagada ettevõtjatele kogu liidus **kohandatud ja proportsionaalsed** konkurentsitingimused ning taimse paljundusmaterjali siseturu toimimine;

Or. fr

Muudatusettepanek 5

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 2 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) edendada taimede geneetiliste ressursside säilitamist ja säästvat kasutamist ning bioloogilist mitmekesisust

Muudatusettepanek

d) edendada taimede geneetiliste ressursside **dünaamilist** säilitamist ja säästvat kasutamist ning bioloogilist

põllumajanduses;

mitmekesisust põllumajanduses;

Or. fr

Muudatusettepanek 6

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 4 – punkt c

Komisjoni ettepanek

c) kolmandatesse riikidesse eksportimiseks toodetud taimne paljundusmaterjal;

Muudatusettepanek

c) ***väljaspool kaubandustegevust ja üksnes isiklikuks tarbeks*** kolmandatesse riikidesse eksportimiseks toodetud taimne paljundusmaterjal;

Or. fr

Muudatusettepanek 7

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 4 – punkt e

Komisjoni ettepanek

e) taimne paljundusmaterjal, mida ***kasutatakse üksnes*** ametlikeks katseteks, aretuseks, kontrollideks, näitusteks või teaduslikel eesmärkidel.

Muudatusettepanek

e) taimne paljundusmaterjal, mida ***müüakse või antakse üle mis tahes muul viisil, tasuta või tasu eest***, ametlikeks katseteks, aretuseks, kontrollideks, näitusteks või teaduslikel eesmärkidel, ***eelkõige põllumajandusettevõtete osalusuringuteks ja geenipankade läbiviidavateks tegevusteks;***

Or. fr

Muudatusettepanek 8

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – lõige 4 – punkt e a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ea) taimne paljundusmaterjal, mida põllumajandustootjad toodavad oma

tarbeks;

Or. fr

Muudatusettepanek 9

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 2 – lõige 4 – punkt e b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

eb) taimne paljundusmaterjal, mida vahetatakse tasuta või kulude hüvitamise vastu põllumajandustootjate vahel või põllumajandustootjate ja lõppkasutajate vahel teaduslikel eesmärkidel, valiku ja/või kultiveeritud bioloogilise mitmekesisuse dünaamilise majanduse eesmärgil.

Or. fr

Muudatusettepanek 10

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 2 – alapunkt a**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a) tootmine;

a) tootmine **turustamise eesmärgil**;

Or. fr

Muudatusettepanek 11

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 3**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

3) „turustamine“ – ettevõtja järgmised toimingud: müük, valdamine, **tasuta üleandmine või** müügiks pakkumine **või mis tahes muul viisil üleandmine või**

3) „turustamine“ – ettevõtja järgmised toimingud: müük, valdamine, müügiks pakkumine **liidus, liitu või liidust**;

jaotamine või liitu importimine;

Or. fr

Muudatusettepanek 12

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 27 – alapunkt d a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

da) mis ei ole ei geneetiliselt muundatud organism Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2001/18/EÜ artikli 2 punkti 2 tähenduses, ega 1. või 2. kategooria UGM-taim Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) .../... tähenduses.

Or. fr

Muudatusettepanek 13

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 29 – alapunkt a

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a) kasvatatakse traditsiooniliselt või mis on kohalikult aretatud **konkreetsetes kohalikes oludes liidus** ning mis on nende oludega kohanenud ja

a) kasvatatakse traditsiooniliselt või mis on kohalikult aretatud **ja arendatud, et reageerida tootmissüsteemile omastele konkreetsetele kohalikele oludele**, ning mis on nende oludega kohanenud ja

Or. fr

Muudatusettepanek 14

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 29 – alapunkt b

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

b) iseloomustab **suur** üksikute paljundusüksuste vaheline geneetiline ja

b) iseloomustab **teatav** üksikute paljundusüksuste vaheline geneetiline

fenotüüpiline mitmekesisus;

mitmekesisus;

Or. fr

Muudatusettepanek 15

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 29 – alapunkt b a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ba) mis ei ole ei geneetiliselt muundatud organism Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2001/18/EÜ artikli 2 punkti 2 tähenduses, ega 1. või 2. kategooria UGM-taim Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) .../... tähenduses.

Or. fr

Muudatusettepanek 16

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 3 – lõik 1 – punkt 35 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

35a) „dünaamiline säilitamine“ – geneetilise mitmekesisuse säilitamine kultuurtaimeliikide sees ja nende vahel, kas nende loomulikus kasvukohas või väljaspool seda, eesmärgiga võidelda bioloogilise mitmekesisuse pikaajalise vähenemise vastu;

Or. fr

Muudatusettepanek 17

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 5 – lõik 1 – punkt e

Komisjoni ettepanek

e) põllumajandustootjate vahel **mitterahaliselt** vahetatava **seemnena** kooskõlas artikliga 30;

Muudatusettepanek

e) põllumajandustootjate vahel vahetatava **taimse paljundusmaterjalina** kooskõlas artikliga 30;

Or. fr

Muudatusettepanek 18

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 6 – lõige 2 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) põllumajandustootjate **mitterahaline seemnevahetus** kooskõlas artikliga 30;

Muudatusettepanek

d) põllumajandustootjate **taimse paljundusmaterjali vahetus** kooskõlas artikliga 30;

Or. fr

Muudatusettepanek 19

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 15 – lõige 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1a. Ametlikul etiketil peavad olema selgelt märgitud taimse paljundusmaterjaliga seotud intellektuaalomandi õigused.

Or. fr

Muudatusettepanek 20

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 22 – lõige 1 – lõik 1 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) on looduslikult seotud teatava piirkonnaga (edaspidi „**lähtepiirkond**“),

Muudatusettepanek

b) on looduslikult seotud teatava piirkonnaga (edaspidi „**päritolupiirkond**“),

mis soodustab geneetiliste ressursside säilitamist või looduskeskkonna taastamist;

mis soodustab geneetiliste ressursside säilitamist või looduskeskkonna taastamist;

Or. fr

Muudatusettepanek 21

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 22 – lõige 3 – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Ettevõtjad teatavad asjaomastele pädevatele asutustele igal tootmisperioodil **toodetud ja** turustatud säilitussegude koguse.

Muudatusettepanek

Ettevõtjad teatavad asjaomastele pädevatele asutustele igal tootmisperioodil turustatud säilitussegude koguse.

Or. fr

Muudatusettepanek 22

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 22 – lõige 3 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Liikmesriigid teatavad taotluse korral komisjonile ja teistele liikmesriikidele oma territooriumil **toodetud ja** turustatud säilitussegude koguse ning vajaduse korral taimede geneetilise ressursside valdkonna eest vastutavate pädevate asutuste või sel eesmärgil tunnustatud organisatsioonide nimed.

Muudatusettepanek

Liikmesriigid teatavad taotluse korral komisjonile ja teistele liikmesriikidele oma territooriumil turustatud säilitussegude koguse ning vajaduse korral taimede geneetilise ressursside valdkonna eest vastutavate pädevate asutuste või sel eesmärgil tunnustatud organisatsioonide nimed.

Or. fr

Muudatusettepanek 23

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 27 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Erandina artiklist 5 tohib

Muudatusettepanek

1. Erandina artiklist 5 tohib **kõikide**

heterogeensest materjalist koosnevat taimset paljundusmaterjali liidus toota ja turustada, ilma et see kuuluks sorti. Enne **tootmist ja/või** turustamist tuleb heterogeensest materjalist teatada pädevale asutusele **ja pädev asutus peab selle kandma registrisse** kooskõlas VI lisas sätestatud nõuetega.

liikide heterogeensest materjalist koosnevat taimset paljundusmaterjali liidus toota ja turustada, ilma et see kuuluks sorti. **Kolm kuud** enne turustamist tuleb heterogeensest materjalist teatada pädevale asutusele kooskõlas VI lisas sätestatud nõuetega.

Or. fr

Muudatusettepanek 24

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 27 – lõige 2 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2a. Heterogeenne materjal ei ole GMO ega 1. või 2. kategooria UGM-taim, nagu on määratletud määruses (EL) .../...

Or. fr

Muudatusettepanek 25

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 27 – lõige 3 – lõik 1 – punkt c

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

c) parandatakse heterogeensest materjalist koosneva taimse paljundusmaterjali säilitamist käsitlevaid eeskirju, võttes arvesse uusi parimaid tavasid.

välja jäetud

Or. fr

Muudatusettepanek 26

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 27 – lõige 4

Komisjoni ettepanek

4. Kõik ettevõtjad, kes toodavad ja/või kavatsevad turustada heterogeensest materjalist koosnevat taimset paljundusmaterjali, teatavad sellest enne turustamist pädevale asutusele. Kui riigi pädev asutus ei nõua **kindlaksmääratud aja** jooksul lisateavet, tohib heterogeensest materjalist koosnevat taimset paljundusmaterjali turustada.

Muudatusettepanek

4. Kõik ettevõtjad, kes toodavad ja/või kavatsevad turustada heterogeensest materjalist koosnevat taimset paljundusmaterjali, teatavad sellest enne turustamist pädevale asutusele. Kui riigi pädev asutus ei nõua **kolme kuu** jooksul lisateavet, tohib heterogeensest materjalist koosnevat taimset paljundusmaterjali turustada.

Or. fr

Muudatusettepanek 27

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 27 – lõige 7 – lõik 1**

Komisjoni ettepanek

Pädevad asutused kannavad lõike 1 kohaselt teatatud heterogeense materjali sihtotstarbelisse registrisse (edaspidi „heterogeense materjali register“).

Muudatusettepanek

Pädevad asutused kannavad lõike 1 kohaselt teatatud heterogeense materjali sihtotstarbelisse registrisse (edaspidi „heterogeense materjali register“).
Registrisse kandmine peab olema tasuta.

Or. fr

Muudatusettepanek 28

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 28 – lõige 1 – lõik 1 –sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

Erandina artiklitest 5–**12, 14**, 15 ja 20 tohib taimset paljundusmaterjali turustada lõppkasutajatele juhul, kui see vastab kõigile järgmistele nõuetele:

Muudatusettepanek

Erandina artiklitest 5–15 ja 20 tohib taimset paljundusmaterjali turustada lõppkasutajatele juhul, kui see vastab kõigile järgmistele nõuetele:

Or. fr

Muudatusettepanek 29

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 28 – lõige 1 – lõik 1 – punkt a

Komisjoni ettepanek

a) sellel on ettevõtja etikett, millel on taimse paljundusmaterjali nimetus ja mäрге „Taimne paljundusmaterjal lõppkasutajatele – **ametlikult sertifitseerimata**“ või „Seeme lõppkasutajatele – **ametlikult sertifitseerimata**“;

Muudatusettepanek

a) sellel on ettevõtja etikett, millel on taimse paljundusmaterjali nimetus ja mäрге „Taimne paljundusmaterjal lõppkasutajatele“ või „Seeme lõppkasutajatele“;

Or. fr

Muudatusettepanek 30

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 29 – lõige 1 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Samuti võivad need geenipangad, organisatsioonid ja võrgustikud turustada seda isikutele, kes **tegelevad** selle taimse paljundusmaterjali **säilitamisega** lõppkasutajatena **kasumit mittetaotleval viisil**.

Muudatusettepanek

Samuti võivad need geenipangad, organisatsioonid ja võrgustikud turustada seda isikutele, kes **aitavad kaasa** selle taimse paljundusmaterjali **dünaamilisele säilitamisele** lõppkasutajatena **või põllumajandustootjatena**.

Or. fr

Muudatusettepanek 31

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 29 – lõige 1 – lõik 3 – punkt b a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ba) sellel on etikett, millel on mäрге „taimne paljundusmaterjal säilitamiseks“;

Or. fr

Muudatusettepanek 32

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 29 – lõige 1 – lõik 3 – punkt c

Komisjoni ettepanek

c) see on peaaegu vaba kvaliteeti vähendavatest taimekahjustajatest, ***sellel ei ole defekte, mis võivad tõenäoliselt kahjustada selle kvaliteeti paljundusmaterjalina, see on piisava elujõulisuse ja suurusega, et olla kasutatav taimse paljundusmaterjalina, ning kui tegemist on seemnetega, on piisava idanevusega.***

Muudatusettepanek

c) see on peaaegu vaba kvaliteeti vähendavatest taimekahjustajatest.

Or. fr

Muudatusettepanek 33

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 29 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Geenipangad, organisatsioonid ja võrgustikud teatavad pädevale asutusele lõikes 1 osutatud erandi kasutamisest ja asjaomased liigid.

Muudatusettepanek

2. Geenipangad, organisatsioonid ja võrgustikud teatavad ***igal aastal*** pädevale asutusele lõikes 1 osutatud erandi kasutamisest ja asjaomased liigid.

Or. fr

Muudatusettepanek 34

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 30 – pealkiri

Komisjoni ettepanek

Põllumajandustootjate ***mitterahaline seemnevahetus***

Muudatusettepanek

Põllumajandustootjate ***taimse paljundusmaterjali vahetus***

Or. fr

Muudatusettepanek 35

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 30 – lõige 1 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

1. Erandina artiklitest 5–25 võivad põllumajandustootjad vahetada *seemneid mitterahaliste tehingute käigus*, kui *seemned vastavad* kõigile järgmistele nõuetele:

Muudatusettepanek

1. Erandina artiklitest 5–25 võivad põllumajandustootjad vahetada *taimset paljundusmaterjali, sealhulgas otse kantud kulude hüvitamise vastu või vastastikuse abi alusel*, kui *taimne paljundusmaterjal vastab* kõigile järgmistele nõuetele:

Or. fr

Muudatusettepanek 36

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 30 – lõige 1 – punkt 3

Komisjoni ettepanek

3) need ei kuulu teenuse osutamise lepingu alla, mille asjaomane põllumajandustootja on sõlminud *seemnetootjaga*, ning

Muudatusettepanek

3) need ei kuulu teenuse osutamise lepingu alla, mille asjaomane põllumajandustootja on sõlminud *taimse paljundusmaterjali tootjaga*, ning

Or. fr

Muudatusettepanek 37

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 30 – lõige 1 – punkt 4

Komisjoni ettepanek

4) *seemet* kasutatakse põllumajandustootja dünaamiliseks *seemnemajanduseks*, et soodustada põllumajanduslikku mitmekesisust.

Muudatusettepanek

4) *taimset paljundusmaterjali* kasutatakse põllumajandustootja dünaamiliseks *taimse paljundusmaterjali majanduseks*, et soodustada põllumajanduslikku mitmekesisust.

Or. fr

Muudatusettepanek 38

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 30 – lõige 2 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

2. *Kõnealused seemned peavad* vastama kõikidele järgmistele nõuetele:

Muudatusettepanek

2. *Kõnealune taimne paljundusmaterjal peab* vastama kõikidele järgmistele nõuetele:

Or. fr

Muudatusettepanek 39

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 30 – lõige 2 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) *need peavad* piirduma väikeste kogustega, mille pädevad asutused määravad konkreetsete liikide *puhul* kindlaks aasta ja põllumajandustootja kohta, kusjuures *nende* puhul ei kasutata kaubanduslikke vahendajaid ega avalikke turustamispakkumisi, ning

Muudatusettepanek

b) *see peab* piirduma kogustega, mille pädevad asutused määravad *kooskõlas* konkreetsete liikide *tavavajadustega* kindlaks aasta ja põllumajandustootja kohta, kusjuures *selle* puhul ei kasutata kaubanduslikke vahendajaid ega avalikke turustamispakkumisi, ning

Or. fr

Muudatusettepanek 40

Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 30 – lõige 2 – punkt c

Komisjoni ettepanek

c) *need* on peaaegu *vabad* kvaliteeti vähendavatest taimekahjustajatest ja defektidest, mis võivad tõenäoliselt kahjustada *nende* kvaliteeti *seemnetena, ning need on piisava idanevusega.*

Muudatusettepanek

c) *see* on peaaegu *vaba* kvaliteeti vähendavatest taimekahjustajatest ja defektidest, mis võivad tõenäoliselt kahjustada *selle* kvaliteeti *taimse paljundusmaterjalina.*

Or. fr

Muudatusettepanek 41

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 31 – pealkiri

Komisjoni ettepanek

Aretusseeme

Muudatusettepanek

Aretaja taimne paljundusmaterjal

Or. fr

Muudatusettepanek 42

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 31 – lõige 1 – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Erandina artiklitest 5–25 **võib** pädev asutus **anda** ettevõtjatele loa turustada **supereliitseemnele** eelnevate põlvkondade **seemet** teisele **ettevõtjatele** uute sortide **aretamise eesmärgil** (aretusseeme).

Muudatusettepanek

Erandina artiklitest 5–25 **annab** pädev asutus ettevõtjatele **põhjendatud palve alusel** loa turustada **taimsele supereliitpaljundusmaterjalile** eelnevate põlvkondade **taimset paljundusmaterjali** teisele **ettevõtjale taimse supereliitpaljundusmaterjali tootmise eesmärgil, mis võimaldab** uute sortide **aretamist** (aretusseeme).

Or. fr

Muudatusettepanek 43

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 32 – lõige 1– lõik 2 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

See erand ei tohi hõlmata ei taimset paljundusmaterjali, mis on geneetiliselt muundatud organism direktiivi 2001/18/EÜ tähenduses, ega taimset paljundusmaterjali, mis on UGM-taim määruse (EL).../... tähenduses .

Or. fr

Muudatusettepanek 44

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 33 – lõige 1 – lõik 1 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

Selleks et kõrvaldada liidus ebasoodsate kliimatingimuste või muude ettenägematute asjaolude tõttu tekkida võivad ajutised raskused taimse paljundusmaterjali üldisel tarnimisel, **võib komisjon rakendusaktiga** anda liikmesriikidele **loa** lubada turustada kõige enam ühe aasta jooksul sellist supereliit-, eliit- või sertifitseeritud materjali või seemet, mis vastab ühele järgmisele tingimusele:

Muudatusettepanek

Selleks et kõrvaldada liidus ebasoodsate kliimatingimuste või muude ettenägematute asjaolude tõttu tekkida võivad ajutised raskused taimse paljundusmaterjali üldisel tarnimisel, **on komisjonil õigus võtta kooskõlas artikliga 75 vastu delegeeritud õigusakte käesoleva määruse täiendamiseks, et** anda liikmesriikidele **luba** lubada turustada kõige enam ühe aasta jooksul sellist supereliit-, eliit- või sertifitseeritud materjali või seemet, mis vastab ühele järgmisele tingimusele:

Or. fr

Muudatusettepanek 45

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 33 – lõige 1 – lõik 3

Komisjoni ettepanek

Selles **rakendusaktis võidakse sätestada** iga perekonna või liigi puhul turustada lubatud maksimumkogused.

Muudatusettepanek

Selles **delegeeritud õigusaktis sätestatakse** iga perekonna või liigi puhul turustada lubatud maksimumkogused.

Or. fr

Muudatusettepanek 46

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 33 – lõige 1 – lõik 4

Komisjoni ettepanek

See rakendusakt võetakse vastu artikli 76 lõikes 2 osutatud kontrollimenetluse teel.

Muudatusettepanek

välja jätud

Muudatusettepanek 47

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 33 – lõige 3

Komisjoni ettepanek

3. **Komisjon võib** võtta **rakendusaktiga** vastu **otsuse**, et asjaomane luba tuleb kehtetuks tunnistada või seda muuta, kui ta järeldeb, et see ei ole enam vajalik või proportsionaalne, et saavutada eesmärk kõrvaldada ajutised raskused asjaomase taimse paljundusmaterjali üldisel tarnimisel. See rakendusakt võetakse vastu artikli 76 lõikes 2 osutatud kontrollimenetluse teel.

Muudatusettepanek

3. **Komisjonil on õigus võtta kooskõlas artikliga 75 vastu delegeeritud õigusakte käesoleva määruse täiendamiseks, et** võtta vastu **otsus**, et asjaomane luba tuleb kehtetuks tunnistada või seda muuta, kui ta järeldeb, et see ei ole enam vajalik või proportsionaalne, et saavutada eesmärk kõrvaldada ajutised raskused asjaomase taimse paljundusmaterjali üldisel tarnimisel. See rakendusakt võetakse vastu artikli 76 lõikes 2 osutatud kontrollimenetluse teel.

Or. fr

Muudatusettepanek 48

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 33 – lõige 4 a (uus)

Komisjoni ettepanek

4a. **See erandlik luba ei tohi hõlmata ei taimset paljundusmaterjali, mis on geneetiliselt muundatud organismi direktiivi 2001/18/EÜ tähenduses, ega taimset paljundusmaterjali, mis on UGM-taim määruse (EL).../... tähenduses .**

Muudatusettepanek

Or. fr

Muudatusettepanek 49

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 34 – lõige 3 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

3a. *See ajutine erand ei tohi hõlmata ei taimset paljundusmaterjali, mis on geneetiliselt muundatud organism direktiivi 2001/18/EÜ tähenduses, ega taimset paljundusmaterjali, mis on UGM-taim määruse (EL).../... tähenduses .*

Or. fr

Muudatusettepanek 50

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 35 – lõige 1 – punkt c**

Komisjoni ettepanek

c) täidetud on lõigetes 2–5 sätestatud nõuded

Muudatusettepanek

c) täidetud on lõigetes 2–**5a** sätestatud nõuded

Or. fr

Muudatusettepanek 51

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 35 – lõige 5 – lõik 1 – punkt a**

Komisjoni ettepanek

a) selle kolmanda riigi suhtes on artikli 39 alusel vastu võetud otsus *samaväärsuse* kohta;

Muudatusettepanek

a) selle kolmanda riigi suhtes on artikli 39 alusel vastu võetud otsus *eeskirjade järgimise* kohta;

Or. fr

Muudatusettepanek 52

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 35 – lõige 5 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

5a. *See erand ei tohi hõlmata ei taimset paljundusmaterjali, mis on geneetiliselt muundatud organism direktiivi 2001/18/EÜ tähenduses, ega taimset paljundusmaterjali, mis on UGM-taim määruse (EL).../... tähenduses .*

Or. fr

Muudatusettepanek 53

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 37 – lõige 3 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

3a. *Need erakorralised meetmed ei tohi hõlmata ei taimset paljundusmaterjali, mis on geneetiliselt muundatud organism direktiivi 2001/18/EÜ tähenduses, ega taimset paljundusmaterjali, mis on UGM-taim määruse (EL).../... tähenduses .*

Or. fr

Muudatusettepanek 54

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 39 – pealkiri**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Import liidu *nõuetega samaväärsuse* alusel

Import liidu *eeskirjade järgimise* alusel

Or. fr

Muudatusettepanek 55

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 39 – lõige 1 – lõik 1**

Komisjoni ettepanek

Taimset paljundusmaterjali tohib kolmandatest riikidest importida üksnes juhul, kui lõike 2 alusel on kindlaks tehtud, et see **vastab nõuetele, mis on samaväärsed** liidus toodetava ja turustatava taimse paljundusmaterjali suhtes **kohaldatavate nõuetega**.

Muudatusettepanek

Taimset paljundusmaterjali tohib kolmandatest riikidest importida üksnes juhul, kui lõike 2 alusel on kindlaks tehtud, et see **järgib** liidus toodetava ja turustatava taimse paljundusmaterjali suhtes **kohaldatavaid nõudeid**.

Or. fr

Muudatusettepanek 56

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 39 – lõige 1 – lõik 2**

Komisjoni ettepanek

Kõnealune import ei ole aga lubatud ja lõike 2 alusel ei tunnustata samaväärsust säilitussegude puhul – nt artiklis 22 osutatud segud – ning sellise taimse paljundusmaterjali puhul, mille suhtes kohaldatakse artiklite 26–30 kohaseid erandeid.

Muudatusettepanek

välja jäetud

Or. fr

Muudatusettepanek 57

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 39 – lõige 2 – lõik 1 – sissejuhatav osa**

Komisjoni ettepanek

Komisjon võib rakendusaktidega tunnustada, et kolmandas riigis või kolmanda riigi konkreetses piirkonnades toodetud teatava perekonna, liigi või kategooria taimne paljundusmaterjal vastab nõuetele, mis **on samaväärsed** liidus toodetava ja turustatava taimse paljundusmaterjali suhtes **kohaldatavate nõuetega**; seejuures lähtub komisjon

Muudatusettepanek

Komisjon võib rakendusaktidega tunnustada, et kolmandas riigis või kolmanda riigi konkreetses piirkonnades toodetud teatava perekonna, liigi või kategooria taimne paljundusmaterjal vastab nõuetele, mis **järgivad** liidus toodetava ja turustatava taimse paljundusmaterjali suhtes **kohaldatavaid nõudeid**; seejuures lähtub komisjon kõikidest järgmistest

kõikidest järgmistest aspektidest:

aspektidest:

Or. fr

Muudatusettepanek 58

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 39 – lõige 2 – lõik 1 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) audit, mille komisjon on teinud asjaomases kolmandas riigis, kui komisjon on pidanud vajalikuks viia läbi audit, ja millest nähtub, et kõnealune taimne paljundusmaterjal **vastab nõuetele, mis on samaväärsed** liidus toodetava ja turustatava taimse paljundusmaterjali suhtes **kohaldatavate nõuetega**, ning

Muudatusettepanek

b) audit, mille komisjon on teinud asjaomases kolmandas riigis, kui komisjon on pidanud vajalikuks viia läbi audit, ja millest nähtub, et kõnealune taimne paljundusmaterjal **järgib** liidus toodetava ja turustatava taimse paljundusmaterjali suhtes **kohaldatavaid nõudeid**, ning

Or. fr

Muudatusettepanek 59

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 41 – pealkiri

Komisjoni ettepanek

Taimset paljundusmaterjali tootvate ettevõtjate kohustused

Muudatusettepanek

Turustamiseks ette nähtud taimset paljundusmaterjali tootvate ettevõtjate kohustused

Or. fr

Muudatusettepanek 60

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 41 – lõik 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artiklitega 28, 29 ja 30 hõlmatud tegevuste suhtes ei kohaldata käesoleva

artikli sätteid.

Or. fr

Muudatusettepanek 61

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 42 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Ettevõtjad tagavad, et taimne paljundusmaterjal on kõigis tootmis- ja turustamisetappides jälgitav.

Muudatusettepanek

1. Ettevõtjad tagavad, et ***turustamiseks ette nähtud*** taimne paljundusmaterjal on kõigis tootmis- ja turustamisetappides jälgitav.

Or. fr

Muudatusettepanek 62

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 42 – lõige 3 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

3a. Artiklitega 28, 29 ja 30 hõlmatud tegevuste suhtes ei kohaldata käesoleva artikli sätteid.

Or. fr

Muudatusettepanek 63

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 47 – lõige 1 – lõik 1 – punkt f

Komisjoni ettepanek

f) kui sordid on ***herbitsiiditolerantsed***, kasvatatakse neid taimse paljundusmaterjali tootmiseks ja mis tahes muul otstarbel tingimustes, mis on vastu võetud lõike 3 alusel, või kui selliseid tingimusi ei ole vastu võetud, siis tingimustes, mille on vastu võtnud

Muudatusettepanek

f) kui sordid on ***geneetilise muundamise teel muudetud herbitsiiditolerantseteks, olenemata sellest, kas need on geneetiliselt muundatud organism või 2. kategooria UGM-taim***, kasvatatakse neid taimse paljundusmaterjali tootmiseks ja mis tahes

registreerimise eest vastutavad pädevad asutused, et vältida herbitsiiditolerantse umbrohu teket nende sortide kasutamise tõttu;

muul otstarbel tingimustes, mis on vastu võetud lõike 3 alusel, või kui selliseid tingimusi ei ole vastu võetud, siis tingimustes, mille on vastu võtnud registreerimise eest vastutavad pädevad asutused, et vältida herbitsiiditolerantse umbrohu teket nende sortide kasutamise tõttu;

Or. fr

Muudatusettepanek 64

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 47 – lõige 1 – lõik 1 – punkt g

Komisjoni ettepanek

g) kui sortidel on konkreetsed omadused (v.a punktis f osutatud omadused), mis võivad põhjustada soovimatut põllumajanduslikku mõju, siis kasvatatakse neid taimse paljundusmaterjali tootmiseks ja mis tahes muul otstarbel tingimustes, mis on vastu võetud lõike 3 alusel, või kui selliseid tingimusi ei ole vastu võetud, siis tingimustes, mille on vastu võtnud registreerimise eest vastutavad pädevad asutused, et vältida kõnealust soovimatut põllumajanduslikku mõju, nt asjaomaste sortide taimekahjustajate resistentsuse teke või soovimatu mõju tolmeldajatele.

Muudatusettepanek

g) kui sortidel on konkreetsed omadused (v.a punktis f osutatud omadused), mis võivad põhjustada soovimatut põllumajanduslikku mõju, **kuid millel on soodne põllumajanduslik ja ökoloogiline tasakaal**, siis kasvatatakse neid taimse paljundusmaterjali tootmiseks ja mis tahes muul otstarbel tingimustes, mis on vastu võetud lõike 3 alusel, või kui selliseid tingimusi ei ole vastu võetud, siis tingimustes, mille on vastu võtnud registreerimise eest vastutavad pädevad asutused, et vältida kõnealust soovimatut põllumajanduslikku mõju, nt asjaomaste sortide taimekahjustajate resistentsuse teke või soovimatu mõju tolmeldajatele.

Or. fr

Muudatusettepanek 65

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 1 – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Artikli 47 lõike 1 punkti c kohaldamisel loetakse kestlikkusepõhine viljelus- ja

Muudatusettepanek

Artikli 47 lõike 1 punkti c kohaldamisel loetakse kestlikkusepõhine viljelus- ja

kasutusväärtus sordi puhul küllaldaseks juhul, kui võrreldes asjaomase liikmesriigi riiklikus sordiregistris registreeritud sama liigi muude sortidega on selle omadused tervikuna selgelt paremad, võttes arvesse kestlikku viljelust ja kasutusalasid, milleks põllumajanduskultuure, muid taimi või nendest saadud tooteid on võimalik kasutada.

kasutusväärtus sordi puhul küllaldaseks juhul, kui võrreldes asjaomase liikmesriigi riiklikus sordiregistris registreeritud sama liigi muude sortidega on selle omadused tervikuna selgelt paremad **vähemalt ühes olemasolevas põllumajanduslikus tootmissüsteemis**, võttes arvesse kestlikku viljelust ja kasutusalasid, milleks põllumajanduskultuure, muid taimi või nendest saadud tooteid on võimalik kasutada.

Or. fr

Muudatusettepanek 66

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 1 – lõik 2 – sissejuhatav osa

Komisjoni ettepanek

Esimeses lõigus osutatud **omadused on olenevalt liigist, piirkonnast, agroökoloogilistest tingimustest ja asjaomastest kasutusaladest järgmised:**

Muudatusettepanek

Esimeses lõigus osutatud **omadusi katsetatakse erinevates põllumajanduslikes tootmissüsteemides (mahepõllumajanduslik, agroökoloogiline, regeneratiivne, säilitamine, integreeritud taimekaitse koos väikese väetise ja niisutuse doosiga, ilma pestitsiidide või seemnetöötlemiseta). Valitud omadusi kohandatakse vastavalt liigile, piirkonnale, agroökoloogilistele tingimustele ja asjakohastele kasutusaladele järgmisest loetelust:**

Or. fr

Muudatusettepanek 67

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 1 – lõik 2 – punkt f

Komisjoni ettepanek

f) omadused, mis suurendavad ladustamise, töötlemise ja jaotamise kestlikkust;

Muudatusettepanek

f) omadused, mis suurendavad ladustamise, töötlemise ja jaotamise kestlikkust **kooskõlas nende panusega**

*taimse paljundusmaterjaliga seotud
tootmissüsteemi kestlikkusse;*

Or. fr

Muudatusettepanek 68

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 1 – lõik 2 – punkt g a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

*ga) traditsioonilise ja kultuuripärandi
säilitamine;*

Or. fr

Muudatusettepanek 69

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 1 – lõik 2 – punkt g b (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

*gb) põllumajanduslike
tootmissüsteemide kestlikkuse
parandamine osana ökosüsteemipõhisest
lähenemisviisist, milles võetakse arvesse
kõiki koostoimeid keskkonnaga;*

Or. fr

Muudatusettepanek 70

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 1 – lõik 2 – punkt g c (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

*gc) koristuseelne või -järgne jäätmete
vähendamine.*

Or. fr

Muudatusettepanek 71

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 52 – lõige 2 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2a. I lisa B ja C osas loetletud liikide puhul peab kestlikkusepõhise viljelus- ja kasutusväärtuse kontrollimine jääma vabatahtlikuks.

Or. fr

Muudatusettepanek 72

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 52 – lõige 2 b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2b. Kestlikkusepõhise viljelus- ja kasutusväärtuse kontrollimisega ei tohi kaasneda sortide väljajätmine, mille tulemuseks on liigi kultiveeritud mitmekesisuse vähenemine.

Or. fr

Muudatusettepanek 73

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 52 – lõige 3 – lõik 4**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Komisjon võib rakendusaktidega vastu võtta otsuse, mille kohaselt liikmesriik peab sellised eeskirjad kehtetuks tunnistama või neid muutma, kui neid ei peeta olemasolevate teaduslike ja tehniliste tõendite alusel sobivaks, et kontrollida sordi kestlikkusepõhist viljelus- ja kasutusväärtust. Kõnealused rakendusaktid võetakse vastu artikli 76

välja jäetud

Muudatusettepanek 74

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 52 – lõige 4 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Kui pädevad asutused ei suuda korraldada kontrolli mahepõllumajanduslikes tingimustes või teatavate omaduste, sealhulgas haigustele vastuvõtlikkuse kontrollimist, **võib** katsed teha **vähese sisendiga tingimustes ja üksnes katsete tegemiseks hädavajaliku pestitsiidide ja muude väliste sisendite kasutamisega.**

Muudatusettepanek

Kui pädevad asutused ei suuda korraldada kontrolli mahepõllumajanduslikes tingimustes või teatavate omaduste, sealhulgas haigustele vastuvõtlikkuse kontrollimist, **võivad** katsed teha **mahepõllumajandusega tegelevad ettevõtjad või mahepõllumajandustootjad riiklike ametiasutuste ametliku järelevalve all.**

Muudatusettepanek 75

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 53 – lõige 1 – lõik 1 (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Registreerimise menetlus on taotlejatele tasuta.

Muudatusettepanek 76

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 53 – lõige 2 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Pärast lõikele 1 vastavuse kontrollimist nõustub pädev asutus säilitussordi

Muudatusettepanek

Pärast lõikele 1 vastavuse kontrollimist nõustub pädev asutus säilitussordi registreerimisega või keeldub sellest.

registreerimisega või keeldub sellest.

Asutus peab teavitama taotlejat oma otsusest, täpsustades vajaduse korral keeldumise põhjused.

Or. fr

Muudatusettepanek 77

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 54 – lõige 1 – punkt c – lõik 1 – punkt i

Komisjoni ettepanek

i) mille all sama liigi või lähedalt seotud liigi mõni muu sort on kantud riiklikku sordiregistrisse või liidu sordiregistrisse või

Muudatusettepanek

i) mille all sama liigi või lähedalt seotud liigi mõni muu sort on kantud riiklikku sordiregistrisse või liidu sordiregistrisse või ***ettevõtja müügikataloogi või dokumenti, mis on avalikustatud või esitatud pädevale asutusele füüsilise või juriidilise isiku poolt, kes on seotud taimede geneetiliste ressursside ja kultiveeritud bioloogilise mitmekesisuse dünaamilise säilitamise või säästva kasutamisega, või***

Or. fr

Muudatusettepanek 78

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 54 – lõige 1 – punkt c – lõik 1 – punkt ii a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ii a) mille all mõni muu traditsiooniline või kohalik sort või sellest saadud tooted on registreeritud;

Or. fr

Muudatusettepanek 79

Ettepanek võtta vastu määrus

Artikkel 54 – lõige 1 – punkt f a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

fa) seda sordinime kasutatakse juba registreerimata traditsiooniliste või kohalike sortide või nendest saadud toodete tähistamiseks;

Or. fr

Muudatusettepanek 80

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 54 – lõige 1 – punkt f b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

fb) see sordinimi on sarnane või seda võib segi ajada tunnustatud geograafilise tähisega toote nimega.

Or. fr

Muudatusettepanek 81

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 61 – lõige 1 – punkt c a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

ca) need katsed ei asenda riskihindamist, mis on ette nähtud turuleviimise taotluses, mis on hõlmatud direktiiviga 2001/18/EÜ geneetiliselt muundatud organismide kohta või määrusega (EL).../... teatavate uute genoomikameetoditega saadud taimede kohta.

Or. fr

Muudatusettepanek 82

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 69 – lõige 1 – lõik 2**

Komisjoni ettepanek

Vastavalt I lisa C ja D osas loetletud liikide vilja- ja viinapuusortide paljundusmaterjali puhul on registris hoidmise tähtaeg aga 30 aastat.

Muudatusettepanek

Säilitussortide ja vastavalt I lisa C ja D osas loetletud liikide vilja- ja viinapuusortide paljundusmaterjali puhul on registris hoidmise tähtaeg aga 30 aastat.

Or. fr

Muudatusettepanek 83

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 77 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 77a

Komisjoni aruandlus

Hiljemalt käesoleva määruse jõustumisel esitab komisjon Euroopa Parlamendile ja Euroopa Ülemkogule aruande, milles hinnatakse kõnealuse määrusega kehtestatud sätete asjakohasust ja pädevatele asutustele nende rakendamiseks kättesaadavaid vahendeid. Komisjon pöörab oma hinnangus erilist tähelepanu kestlikkusepõhise viljelus- ja kasutusväärtuse registreerimiskatsetele, sest käesoleva määruse artiklis 61 sätestatud erandit tuleb kasutada väga ettevaatlikult, et tagada kestlikkusepõhise viljelus- ja kasutusväärtuse registreerimiskatsete usaldusväärsus. Vajaduse korral teeb komisjon ettepanekuid, sealhulgas eelarve ettepanekuid, et viia vastavusse pädevate asutuste vajadused ja olemasolevad vahendid.

Or. fr

Muudatusettepanek 84

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 81 – pealkiri**

Komisjoni ettepanek

[...]

Muudatusettepanek

välja jäetud

Or. fr

Muudatusettepanek 85

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 81 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

Artikkel 81a

Direktiivi 98/44/EÜ muutmine

*Direktiivi 98/44/EÜ muudetakse
järgmiselt:*

Or. fr

Muudatusettepanek 86

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 81 b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1) Artiklile 4 lisatakse lõiked 4 ja 5:

*„4. Erandina lõigetest 1, 2 ja 3 ei ole
UGM-taimed, taimne materjal, nende
osad ja neis sisalduv geneetiline teave
patenditavad.*

*5. Erandina lõigetest 1, 2 ja 3 ei ole
taimed, taimne materjal, nende osad ja
neis sisalduv geneetiline teave, mis on
saadud direktiivi 2001/18/EÜ
kohaldamisalast välja jäetud ja selle
direktiivi 1B lisas loetletud meetoditega,
patenditavad.“*

Muudatusettepanek 87

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 81 c (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2) Artiklisse 8 lisatakse lõige 3:

„3. Erandina lõigetest 1 ja 2 ei laiene leiutise tõttu kindlaksmääratud omadustega bioloogilise materjali patendiga antud kaitse bioloogilistele materjalidele, millel on need kindlaksmääratud omadused, mis on saadud patenditud bioloogilisest materjalist eraldi ja põhiliselt bioloogilise meetodi abil, ega nendest saadud bioloogilistele materjalidele paljundamise teel.“

Or. fr

Muudatusettepanek 88

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 81 d (uus)

Kehtiv tekst

3. Lõikudes 1 ja 2 viidatud litsentside taotlejad peavad tõendama, et:

- a) nad on edutult taotlenud patendi või taimesordiõiguse valdajalt litsentsilepingu sõlmimist;
- b) taimesort või leiutis esindab **märkimisväärset** tehnilist arengut, millest seoses patenditaotluses osutatud leiutusega või kaitstud taimesordiga johtub **oluline** majanduslik **huvi**.

3) Artikli 12 lõige 3 asendatakse järgmisega:

3. Lõikudes 1 ja 2 viidatud litsentside taotlejad peavad tõendama, et:

- a) nad on edutult taotlenud patendi või taimesordiõiguse valdajalt litsentsilepingu sõlmimist **asjakohase tasu eest**;
- b) taimesort või leiutis esindab tehnilist arengut, millest seoses patenditaotluses osutatud leiutusega või kaitstud taimesordiga johtub **tõendatud** majanduslik **või keskkonnahuvi**.

Or. fr

**LISA: ÜKSUSED VÕI ISIKUD,
KELLELT ARVAMUSE KOOSTAJA SAI SISENDMATERJALI**

Loetelu üksustest või isikutest, kellelt arvamuse koostaja sai sisendmaterjali
IFOAM
Copa-Cogeca
Via Campesina
Limagrain
Arche Noah
INRAE
Brot für die Welt
SEMAE
Euroseeds